



Краткая информация о бустерных дозах вакцин для лиц в возрасте 12 лет и старше

Центры по контролю и профилактике заболеваний (Centers for Disease Control and Prevention, CDC) рекомендуют, чтобы все люди в возрасте 12 лет и старше делали прививку бустерной дозой вакцины против COVID-19.

5 января 2022 года CDC представили более строгие рекомендации относительно бустерных доз. Теперь они рекомендуют всем лицам в возрасте 12 лет и старше пройти вакцинацию бустерной дозой, как только они будут соответствовать критериям: через пять месяцев после введения второй дозы вакцин производства компаний Pfizer или Moderna, либо через два месяца после введения дозы вакцины производства компании Johnson & Johnson. Это относится и к людям с ослабленным иммунитетом, которые, возможно, сделали прививку третьей дозой вакцины компании Pfizer или компании Moderna. Лица в возрасте 12–17 лет могут пройти вакцинацию только вакциной производства компании Pfizer.

Даже людям с низким риском протекания заболевания, вызванного COVID-19, в тяжелой форме следует получить бустерную дозу, чтобы защитить себя и других людей.

Введение бустерной дозы позволит восстановить уровень нейтрализующих антител, что повышает способность организма бороться в случае заражения вакцинированных лиц. Даже если Вы не относитесь к группе лиц, у которых заболевание может протекать в тяжелой форме, Вы можете заразиться и затем передать инфекцию другим людям, например, детям, слишком маленьким для прохождения вакцинации, пожилым людям или людям с ослабленным иммунитетом.

Введение бустерной дозы помогает людям дольше сохранять стойкий иммунитет к заболеванию.

Первая серия вакцин укрепляла иммунную систему и помогала вырабатывать антитела, необходимые для борьбы с болезнью. Со временем иммунный ответ

ослабевает. Бустерная доза основывается на первоначальном ответе и, как правило, обеспечивает более высокий уровень антител, что помогает людям дольше сохранять иммунитет.

Для усиления иммунного ответа после введения бустерной дозы требуется несколько дней.

Этот вопрос продолжает изучаться, но мы можем с уверенностью сказать, что по истечении нескольких дней иммунный ответ находится на том же уровне или выше, чем ответ после первичной серии вакцинации.

После получения бустерной дозы вы должны находиться под наблюдением в течение 15–30 минут.

Как и в случае с первичными дозами, в течение 15–30 минут после вакцинации необходимо наблюдать за появлением непосредственных побочных эффектов.

Бустерные дозы находятся в свободном доступе, однако вам, возможно, придется подождать.

На сегодняшний день бустерные дозы, как и вакцины от COVID-19, можно ввести в аптеках, кабинетах врача и клиниках. [Используйте карту поиска вакцин](#), чтобы найти поставщика услуг по вакцинации по месту проживания, или позвоните по телефону 211 или (866) 698-6155 для получения информации и помощи на любом языке. Не требуется предъявлять подтверждение права на участие в вакцинации, хотя медицинские работники могут попросить предоставить письменное подтверждение введения вам последней дозы вакцины. Пожалуйста, наберитесь терпения. Поставщики услуг по вакцинации упорно работают над удовлетворением потребностей, как они это делали на протяжении всей пандемии.

Лица в возрасте 15 лет и старше имеют право предоставлять свое согласие на вакцинацию.

В соответствии с законодательством штата Орегон, лица в возрасте 15 лет и старше могут дать согласие на прохождение лечения, в том числе на прохождение вакцинации, которая проводится врачом, помощником врача, натуропатом, младшей медсестрой, стоматологом или оптометристом, либо другими специалистами, работающими по лицензии этих поставщиков медицинских услуг.

У некоторых людей после вакцинации могут редко наблюдаться такие побочные эффекты, как миокардит и перикардит.

Миокардит — это воспаление сердечной мышцы. Перикардит — это воспалительное поражение наружной оболочки сердца. Оба побочных эффекта

были зарегистрированы у некоторых пациентов после получения мРНК-вакцины против COVID-19 (производства компании Moderna или компании Pfizer). Эти случаи чаще встречались у мужчин в возрасте 12–39 лет, чем у женщин или пожилых людей. Врачи-исследователи из CDC изучили эти случаи и определили, что риск развития тяжелой формы заболевания из-за COVID-19 выше, чем риск развития одной из этих редких проблем с сердцем после вакцинации. Миокардит и перикардит чаще возникают в результате инфекции COVID-19, чем в результате вакцинации.

Бустерные дозы безопасны, эффективны и бесплатны.

Доступность документа: для лиц с ограниченными возможностями или лиц, говорящих на языке, отличном от английского, ОНА может предоставить информацию в альтернативных форматах, например, в переводе, крупным шрифтом или шрифтом Брайля. Обращайтесь в информационный центр по борьбе с COVID-19 по номерам телефонов 1-971-673-2411, 711 TTY или по адресу электронной почты COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us.